

SLOVENSKI STANDARD oSIST prEN IEC 60730-2-7:2024

01-november-2024

Avtomatske električne krmilne naprave - 2-7. del: Posebne zahteve za stikalne ure in časovna stikala

Automatic electrical controls - Part 2-7: Particular requirements for timers and time switches

Automatische elektrische Regel- und Steuergeräte - Teil 2-7: Besondere Anforderungen an Zeitsteuergeräte und Schaltuhren

Dispositifs de commande électrique automatiques - Partie 2-7: Exigences particulières pour les minuteries et les minuteries cycliques

Ta slovenski standard je istoveten z: prEN IEC 60730-2-7:2024

ICS:

39.040.99 Drugi merilniki časa Other time-measuring

instruments

97.120 Avtomatske krmilne naprave Automatic controls for

za dom household use

oSIST prEN IEC 60730-2-7:2024 en

oSIST prEN IEC 60730-2-7:2024

iTeh Standards (https://standards.iteh.ai) Document Preview

oSIST prEN IEC 60730-2-7:2024

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/a4c6d9d1-f9bb-4051-b71f-3b22304a3f7e/osist-pren-iec-60730-2-7-2024

PROJECT NUMBER:

IEC 60730-2-7 ED4

Date of circulation:

2024-09-06

72/1449/RR

SUPERSEDES DOCUMENTS:



72/1452/CDV

COMMITTEE DRAFT FOR VOTE (CDV)

CLOSING DATE FOR VOTING:

2024-11-29

IEC TC 72: AUTOMATIC ELECTRICAL CONTROLS				
SECRETARIAT:	SECRETARY:			
United States of America	Ms Grace Roh			
OF INTEREST TO THE FOLLOWING COMMITTEES:	HORIZONTAL FUNCTION(S):			
ASPECTS CONCERNED:	andards			
Electromagnetic Compatibility, Safety				
SUBMITTED FOR CENELEC PARALLEL VOTING	NOT SUBMITTED FOR CENELEC PARALLEL VOTING			
Attention IEC-CENELEC parallel voting Um en	t Preview			
The attention of IEC National Committees, members of CENELEC, is drawn to the fact that this Committee Draft	60720 2 7:2024			
for Vote (CDV) is submitted for parallel voting.	<u>60730-2-7:2024</u> b-4051-b71f-3b22304a3f7e/osist-pren-iec-6071			
The CENELEC members are invited to vote through the CENELEC online voting system.	0 4051 0711 502250405170 0818t profit fee 007.			
This document is still under study and subject to change	. It should not be used for reference purposes.			
Recipients of this document are invited to submit, with their comments, notification of any relevant patent rights of which they are aware and to provide supporting documentation.				
Recipients of this document are invited to submit, with their comments, notification of any relevant "In Some Countries" clauses to be included should this proposal proceed. Recipients are reminded that the CDV stage is the final stage for submitting ISC clauses. (SEE AC/22/2007 OR NEW GUIDANCE DOC).				
TITLE:				
Automatic electrical controls - Part 2-7: Particular requirements for timers and time switches				
PROPOSED STABILITY DATE: 2028				
NOTE FROM TC/SC OFFICERS:				
Copyright © 2024 International Electrotechnical Commission, IEC. All rights reserved. It is permitted to				

Copyright © **2024 International Electrotechnical Commission, IEC**. All rights reserved. It is permitted to download this electronic file, to make a copy and to print out the content for the sole purpose of preparing National Committee positions. You may not copy or "mirror" the file or printed version of the document, or any part of it, for any other purpose without permission in writing from IEC.

1

CONTENTS

-2-

2	CONTENTS	2
3	1 Scope	7
4	2 Normative references	8
5	3 Terms and definitions	8
6	3.3 Definitions relating to the function of controls	8
7	3.5 Definitions of types of control according to construction	8
8	4 General	9
9	5 Required technical information	9
10	5.1 Methods of providing technical information	9
11	6 Protection against electric shock	9
12	7 Provision for protective earthing	9
13	8 Terminals and terminations	9
14	9 Constructional requirements	9
15	9.4 Actions	10
16	9.12 10	
17	10 Threaded parts and connections	11
18	11 Creepage distances, clearances and distances through solid insulation	11
19	12 Components	
20	13 Fault assessment on electronic circuits	
21	13.1 Fault assessment for inherent safety	11
22	14 Moisture and dust resistance	
23	15 Electric strength and insulation resistance	11
/ 24	nd16 s Heating	,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,
25	17 Manufacturing deviation and drift	11
26	18 Environmental stress	12
27	19 Endurance	12
28	19.1 General requirements	12
29	19.2 Electrical conditions for the tests	13
30	19.15 Test for particular purpose controls	
31	20 Mechanical strength	
32	20.4 In-line cord controls	
33	21 Resistance to heat, fire and tracking	
34	22 Resistance to corrosion	
35	23 Electromagnetic compatibility (EMC) requirements – Emission	
36	24 Normal operation	
37	25 Electromagnetic compatibility (EMC) requirements – Immunity	
38	25.6 Electrical fast transient immunity test	
39	25.8 Electrostatic discharge	
40	26 Abnormal operation tests	
41	Annex H (normative) Requirements related to functional safety	17
42 43	Annex Q (informative) Regional differences relevant for the member countries of Cenelec	19

-3-

72/1452/CDV

44	Q.30.1 Methods of providing technical information	19
45	Annex R (informative) National differences relevant in the United States of America	20
46	R.3 Terms and definitions	20
47	R.5 Required technical information	20
48	R.5.1 Methods of providing technical information	20
49	R.19	
50	Endurance	20
51	R.19.15 Test for particular purpose controls	20
52	Annex T (informative) National differences relevant in Canada	23
53	T.2 Normative references	23
54	T.3 Terms and definitions	23
55	T.5 Required technical information	23
56	T.5.1 Methods of providing technical information	23
57	T.19 Endurance	23
58	T.19.15 Test for particular purpose controls	23
59	Annex AA (normative) Number of cycles, automatic and manual action	26
60	Bibliography	27
61		
62	Table 1 – Required technical information and methods of providing these information	9
63	Table 18 – Electrical conditions for the overvoltage and endurance test	13
64	Table 19 – Electrical conditions for the overload tests of 19.7 and 19.10	13
65	Table 20 – Electrical conditions for the overload tests of 19.8, 19.9, 19.11, 19.12 and	
66	19.13	13
67	Table 2 – Required technical information and methods of providing these information	20
68	Table 101 – Electrical conditions for overload and endurance testing	22
69	Table 2 – Required technical information and methods of providing these information	23
//stan 70	Table 101 – Electrical conditions for overload and endurance testing	ec-60/30-2-/-2024 25

-4-

INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION

73

72

74

AUTOMATIC ELECTRICAL CONTROLS -

75 76 77

Part 2-7: Particular requirements for timers and time switches

78

79

80

81 82

83

84 85

86

87 88

89

90

91

92

93 94

95

96

97 98

99 100 101

102

103

104

105

106 107

FOREWORD

- 1) The International Electrotechnical Commission (IEC) is a worldwide organization for standardization comprising all national electrotechnical committees (IEC National Committees). The object of IEC is to promote international co-operation on all questions concerning standardization in the electrical and electronic fields. To this end and in addition to other activities, IEC publishes International Standards, Technical Specifications, Technical Reports, Publicly Available Specifications (PAS) and Guides (hereafter referred to as "IEC Publication(s)"). Their preparation is entrusted to technical committees; any IEC National Committee interested in the subject dealt with may participate in this preparatory work. International, governmental and non-governmental organizations liaising with the IEC also participate in this preparation. IEC collaborates closely with the International Organization for Standardization (ISO) in accordance with conditions determined by agreement between the two organizations.
- 2) The formal decisions or agreements of IEC on technical matters express, as nearly as possible, an international consensus of opinion on the relevant subjects since each technical committee has representation from all interested IEC National Committees.
- 3) IEC Publications have the form of recommendations for international use and are accepted by IEC National Committees in that sense. While all reasonable efforts are made to ensure that the technical content of IEC Publications is accurate, IEC cannot be held responsible for the way in which they are used or for any misinterpretation by any end user.
- 4) In order to promote international uniformity, IEC National Committees undertake to apply IEC Publications transparently to the maximum extent possible in their national and regional publications. Any divergence between any IEC Publication and the corresponding national or regional publication shall be clearly indicated in the latter.
- 5) IEC itself does not provide any attestation of conformity. Independent certification bodies provide conformity assessment services and, in some areas, access to IEC marks of conformity. IEC is not responsible for any services carried out by independent certification bodies.
- 6) All users should ensure that they have the latest edition of this publication.
- 7) No liability shall attach to IEC or its directors, employees, servants or agents including individual experts and members of its technical committees and IEC National Committees for any personal injury, property damage or other damage of any nature whatsoever, whether direct or indirect, or for costs (including legal fees) and expenses arising out of the publication, use of, or reliance upon, this IEC Publication or any other IEC
- 108 8) Attention is drawn to the Normative references cited in this publication. Use of the referenced publications is indispensable for the correct application of this publication. 109
- 9) Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this IEC Publication may be the subject of patent 110 rights. IEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights. 111
- IEC 60730-2-7 has been prepared by IEC technical committee 72: AUTOMATIC ELECTRICAL 112 CONTROLS. It is an International Standard. 113
- This 4.0 edition cancels and replaces the 3.0 edition published in 2015. This edition constitutes 114 a technical revision. 115
- This edition includes the following significant technical changes with respect to the previous 116 117
- a) adoption to IEC 60730-1 Ed.6.0 with all of its significant changes to IEC 60730-1 Ed.4. 118
- The text of this International Standard is based on the following documents: 119

Draft	Report on voting
XX/XX/FDIS	XX/XX/RVD

120

121 Full information on the voting for its approval can be found in the report on voting indicated in the above table. 122

-5-

IEC CDV 60730-2-7 ED4 © IEC 2024

72/1452/CDV

- The language used for the development of this International Standard is English. 123
- This document was drafted in accordance with ISO/IEC Directives, Part 2, and developed in 124
- accordance with ISO/IEC Directives, Part 1 and ISO/IEC Directives, IEC Supplement, available 125
- at www.iec.ch/members_experts/refdocs. The main document types developed by IEC are 126
- described in greater detail at www.iec.ch/publications. 127
- A list of all parts of the IEC 60730 series, under the general title: AUTOMATIC ELECTRICAL 128
- CONTROL, can be found on the IEC website. 129
- This part 2-7 is intended to be used in conjunction with IEC 60730-1. It was established on the 130
- basis of the sixth edition of that standard 2022. Consideration may be given to future editions 131
- of, or amendments to, IEC 60730-1. 132
- This part 2-7 supplements or modifies the corresponding clauses in IEC 60730-1, so as to 133
- convert that publication into the IEC standard: Particular requirements for timers and time 134
- switches. 135
- Where this part 2-7 states "addition", "modification" or "replacement", the relevant requirement, 136
- test specification or explanatory matter in part 1 should be adapted accordingly. 137
- 138 Where no change is necessary part 2-7 indicates that the relevant clause or subclause applies.
- In the development of a fully international standard it has been necessary to take into 139
- consideration the differing requirements resulting from practical experience in various parts of 140
- 141 the world and to recognize the variation in national electrical systems and wiring rules.
- The reader's attention is drawn to the fact that Annex Q, Annex R, Annex S and Annex T list all 142
- of the "in-some-country" clauses on differing practices of a less permanent nature relating to 143
- the subject of this document. 144
- 145 In this publication:
- 1) The following print types are used: 146
- requirements proper: in roman type; 147
- test specifications: in italic type; 148
- explanatory matter: in smaller roman type. 149
- Defined terms: bold type. 150
- 2) Subclauses, notes or items which are additional to those in Part 1 are numbered starting 151 from 101, additional annexes are lettered AA, BB, etc. 152

153

154 155

- The committee has decided that the contents of this document will remain unchanged until the 156
- stability date indicated on the IEC website under webstore.iec.ch in the data related to the 157
- specific document. At this date, the document will be 158
- reconfirmed, 159
- 160 withdrawn,
- replaced by a revised edition, or 161
- amended. 162

163

IEC CDV 60730-2-7 ED4 © IEC 2024

-6-

72/1452/CDV

IMPORTANT – The 'colour inside' logo on the cover page of this publication indicates that it contains colours which are considered to be useful for the correct understanding of its contents. Users should therefore print this document using a colour printer.

164

iTeh Standards (https://standards.iteh.ai) Document Preview

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/a4c6d9d1-f9bb-4051-b71f-3b22304a3f7e/osist-pren-jec-60730-2-7-2024

IEC CDV 60730-2-7 ED4 © IEC 2024

72/1452/CDV

AUTOMATIC ELECTRICAL CONTROLS -

-7-

165 166 167

Part 2-7: Particular requirements for timer and time switches

168

169 This clause of Part 1 is replaced by the following:

170 **1 Scope**

- 171 This document applies to timer and time switches
- for use in, on, or in association with equipment for household appliance and similar use;
- NOTE 1 Throughout this document, the word "equipment" means "appliance and equipment" and "controls" means "timer or time switches "..
- NOTE 2 Throughout this document, the word "timers" means timers and time switches, unless the type is specifically mentioned.
- for building automation within the scope of ISO 16484 series and IEC 63044 series (HBES/BACS);
- for equipment that is used by the public, such as equipment intended to be used in shops, offices, hospitals, farms and commercial and industrial applications;
- that are smart enabled controls;
- that are AC or DC powered controls with a rated voltage not exceeding 690 V AC or 600 V
 DC;
- utilized as part of a control system or controls which are mechanically integral with multifunctional controls having non-electrical outputs;
- as well as manual controls when such are electrically and/or mechanically integral with automatic controls.
- NOTE 3 Requirements for manually actuated mechanical switches not forming part of an automatic control are contained in IEC 61058-1-1.
- 190 This document applies to
- 191 the inherent safety of timers and timeswitches, and
- 192 functional safety of timers and timeswitches and safety related systems,
- 193 timers and timeswitches where the performance (for example the effect of EMC phenomena)
 194 of the product can impair the overall safety and performance of the controlled system,
- 195 the operating values, operating times, and operating sequences where such are associated with equipment safety.
- 197 timers for appliances within the scope of IEC 60335 series.
- manual controls when such are electrically and/or mechanically integral with timers.
- This document specifies the requirements for construction, operation and testing of timers and timeswitches used in, on, or in association with an equipment.
- 201 This document does not
- apply to time-delay switches (TDS) within the scope of IEC 60669-2-3.
- include devices which only indicate time or passage of time.
- apply to multi-functional controls having an integrated timing function which is not capable
 of being tested as a separate timing device.

206

IEC CDV 60730-2-7 ED4 © IEC 2024 72/1452/CDV -8-207 Normative references 208 This clause of Part 1 applies except as follows: 209 Addition: 210 IEC 60669-1:2017, Switches for household and similar fixed-electrical installations - Part 1: 211 General requirements 212 213 IEC 60669-2-3:2006, Switches for household and similar fixed electrical installations - Part 2-3: Particular requirements - Time-delay switches (TDS) 214 215 Terms and definitions 216 217 This clause of Part 1 is applicable except as follows: 218 3.3 Definitions relating to the function of controls 219 Add the following definition 220 3.3.101 221 timing cycle program including all the switching activities involved in a start-to-finish operation of a controlled 222 appliance 223 3.3.102 224 permanent operation 225 continuous monitoring of the protective function during the operation of the appliance or system 226 227 for longer than 24 h 3.3.103 228 non-permanent operation 229 continuous monitoring of the protective function during the operation of the appliance or system 230 for less than 24 h 231

232 3.5 Definitions of types of control according to construction

- 233 Add the following definitions
- 234 3.5.101
- 235 plug-in timer
- timer or time switch designed for direct plug-in to a socket-outlet
- 237 Note 1 to entry: The plug-in timer is equipped with conductor blades, pins or other means, protruding from the
- 238 enclosure of the control or the control body itself, to match the dimensional parameters of the socket-outlet to which
- the control will be connected.
- **3.5.102**
- 241 synchronous timer
- timer or a time switch in which the transmission is effected by a device that is time-based on
- 243 the frequency of the power supply for the prime mover or the load